

Klauzula Informacyjna RODO/ GDPR Privacy Notice

Informujemy, że przetwarzamy Państwa dane osobowe zgodnie z Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 roku w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE („RODO”). Szczegóły zamieszczamy poniżej.

We hereby inform you that we process your personal data in accordance with Regulation (EU) 2016/679 of the European Parliament and of the Council of 27 April 2016 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data, and repealing Directive 95/46/EC (“GDPR”). Details are provided below.

Administrator danych osobowych

Administratorem Państwa danych osobowych jest IndieBi S.A. a joint-stock company registered in Łódź, Poland, address: Piotrkowska 157A, Łódź (90-440), entered in the Register of Entrepreneurs, kept by the District Court for Łódź- Śródmieście, XX Economic Division of the National Court Register under the registry (KRS) number: 0000897480, TIN: 527295641, share capital 224 875,00, fully covered. („Administrator”)

Personal Data Controller

The controller of your personal data is IndieBi S.A., a joint-stock company registered in Łódź, Poland, address: Piotrkowska 157A, Łódź (90-440), entered in the Register of Entrepreneurs, kept by the District Court for Łódź-Śródmieście, XX Economic Division of the National Court Register under the registry (KRS) number: 0000897480, TIN: 527295641, share capital 224,875.00 PLN, fully paid. (“Controller”)

Inspektor Ochrony Danych (IOD)/ Koordynator ochrony danych osobowych (KODO)

Administrator nie powołał Inspektora Ochrony Danych Osobowych, ale wyznaczył Koordynatora Ochrony Danych Osobowych, z którym mogą Państwo kontaktować się we wszystkich sprawach dotyczących przetwarzania swoich danych osobowych pocztą elektroniczną pod adresem e-mail: legal@indiebi.com lub pocztą tradycyjną pisząc na adres: Koordynator ochrony danych osobowych, IndieBI S.A., Piotrkowska 157a, 90-440 Łódź, Polska.

Data Protection Officer (DPO)/ Personal Data Protection Coordinator (PDPC)

The Controller has not appointed a Data Protection Officer, but has designated a Personal Data Protection Coordinator who can be contacted regarding all matters concerning the processing of your personal data via email at: legal@indiebi.com or by traditional mail addressed to: Personal Data Protection Coordinator, IndieBI S.A., Piotrkowska 157a, 90-440 Łódź, Poland.

Rodzaj przetwarzanych danych

Przetwarzamy między innymi następujące rodzaje danych osobowych: imię (imiona) i nazwisko, data urodzenia, wskazane przez Państwa dane kontaktowe, w tym numer telefonu, adres poczty elektronicznej, obywatelstwo, wykształcenie, data urodzenia, miejsce urodzenia, kwalifikacje zawodowe, przebieg dotychczasowego zatrudnienia, znajdujące się w życiorysie (CV) i liście motywacyjnym oraz udostępnione w trakcie rozmowy

Types of Data Processed

We process, among others, the following types of personal data: first name(s) and surname, date of birth, contact details provided by you, including telephone number, email address, citizenship, education, date and place of birth, professional qualifications, employment history as found in your résumé (CV) and cover letter, and those disclosed during a job interview or in

kwalifikacyjnej bądź w związku z przeprowadzeniem testów kwalifikacyjnych lub sprawdzających.

Źródło danych

Państwa dane osobowe zbieramy bezpośrednio od Państwa w momencie złożenia aplikacji na dane stanowisko;

Cele i podstawy przetwarzania danych osobowych

Państwa dane osobowe będą przetwarzane w celu:

- przeprowadzenia procesu rekrutacji, na podstawie uprawnienia wynikającego z art. 22 kodeksu pracy w zakresie: imienia i nazwiska, daty urodzenia, danych kontaktowych, wykształcenia, kwalifikacji zawodowych i przebiegu dotychczasowego zatrudnienia. Podstawą przetwarzania wyżej wymienionych danych osobowych jest wykonanie obowiązku nałożonego przepisami prawa (art. 6 ust. 1 lit. c) RODO),
- przeprowadzenia procesu rekrutacji, na podstawie Państwa zgody na przetwarzanie Państwa danych osobowych, tj. danych osobowych innych niż wskazane w punkcie powyżej, przekazanych w CV, formularzu, liście motywacyjnym i innych dokumentach. Podstawą przetwarzania jest ta zgoda (art. 6 ust. 1 lit. a) RODO),
- realizacji uzasadnionego interesu administratora w zakresie danych pozyskanych od Państwa w trakcie procesu rekrutacji w związku ze sprawdzeniem Państwa umiejętności i zdolności potrzebnych do pracy na określonym w ogłoszeniu stanowisku. Podstawą przetwarzania tych danych jest nasz uzasadniony interes (art. 6 ust. 1 lit. f) RODO),
- realizacji uzasadnionego interesu administratora na wypadek prawnej potrzeby wykazania faktów, wykazania wykonania obowiązków dochodzenia lub obrony przed roszczeniami, jeżeli

connection with qualification or assessment tests.

Source of Data

We collect your personal data directly from you at the time you submit an application for a specific position.

Purposes and Legal Bases for Processing Personal Data

Your personal data will be processed for the following purposes:

- to carry out the recruitment process based on article 22 of the Polish Labor Code in the scope of: name and surname, date of birth, contact details, education, professional qualifications, and employment history. The legal basis for processing the above data is the fulfillment of a legal obligation (Article 6(1)(c) GDPR),
- to carry out the recruitment process based on your consent to process your personal data, i.e., personal data other than those specified above, provided in the CV, form, cover letter, and other documents. The legal basis for processing is your consent (Article 6(1)(a) GDPR),
- to pursue the legitimate interests of the Controller in relation to the data obtained during the recruitment process for the purpose of verifying your skills and capabilities required for the position in question. The legal basis is our legitimate interest (Article 6(1)(f) GDPR),
- to pursue the legitimate interests of the Controller in the event of a legal need to prove facts, to demonstrate compliance, to pursue or defend against claims related to the recruitment process, in proceedings before courts or public authorities, and to be able to respond to letters, applications, and demands (Article 6(1)(f) GDPR),
- to conduct future recruitment processes based on your consent to process personal data provided in your CV, form, cover letter, and other documents. The legal basis for processing is your consent (Article 6(1)(a) GDPR),
- if your personal data is to be processed for purposes other than those indicated above, each

roszczenia dotyczą prowadzonej przez nas rekrutacji, w postępowaniu przed sądami lub organami państwowymi oraz w celu możliwości udzielania odpowiedzi na pisma, wnioski i żądania (podstawa z art. 6 ust. 1 lit. f) RODO),

- w celu przeprowadzenia przyszłych procesów rekrutacyjnych, na podstawie Państwa zgody na przetwarzanie danych osobowych przekazanych w CV, formularzu, liście motywacyjnym i innych dokumentach. Podstawą przetwarzania jest ta zgoda (art. 6 ust. 1 lit. a) RODO),
- w przypadku, gdyby przetwarzanie Państwa danych osobowych miało nastąpić w innym celu niż wskazane powyżej, każdorazowo odbywać się będzie po uprzednim uzyskaniu Państwa zgody na przetwarzanie danych osobowych, w zakresie i w celu wskazanym w tej zgodzie (podstawa z art. 6 ust. 1 lit. a) RODO).

such processing will only take place after obtaining your consent, for the scope and purpose indicated therein (Article 6(1)(a) GDPR).

Odbiorcy danych osobowych

Państwa dane osobowe mogą być przekazywane:

1. upoważnionym pracownikom i współpracownikom administratora danych,
2. współpracującym z nami podmiotom – w szczególności dostawcom systemów informatycznych i usług IT oraz dostawcom usług zaopatrującym Administratora w rozwiązania techniczne, informatyczne oraz organizacyjne, umożliwiające Administratorowi prowadzenie działalności gospodarczej, podmiotom świadczącym usługi i dostarczającym narzędzia z zakresu obsługi procesu rekrutacji, w tym agencjom rekrutacyjnym, dostawcom usług księgowych, prawnych i doradczych, zapewniających Administratorowi wsparcie księgowe, prawne lub doradcze - na zasadzie zleconych usług, przy czym takie podmioty przetwarzają dane osobowe zgodnie z zawartymi

Recipients of Personal Data

Your personal data may be shared with:

1. authorized employees and contractors of the Data Controller,
2. entities cooperating with us – particularly providers of IT systems and services, providers of technical, IT, and organizational solutions that enable the Controller to conduct business operations, entities providing recruitment process support and tools, including recruitment agencies, providers of accounting, legal, and advisory services – based on service agreements, whereby such entities process personal data under data processing agreements and solely according to our instructions,
3. entities authorized to do so under generally applicable laws,
4. entities cooperating with us – for the purpose of conducting future recruitment processes by those entities, if you have

umowami powierzenia przetwarzania danych osobowych i wyłącznie zgodnie z naszymi poleceniami,

3. podmiotom upoważnionym do tego na podstawie powszechnie obowiązujących przepisów prawa,
4. współpracującym z nami podmiotom – w celu przeprowadzenia przez nie przyszłych procesów rekrutacyjnych, jeżeli wyraziliście Państwo zgodę na przekazanie Państwa danych osobowych takim podmiotom.

Przekazanie danych osobowych do państw trzecich lub organizacji międzynarodowych

Administrator może przekazać dane osobowe do państw trzecich, tj. krajów znajdujących się poza Europejskim Obszarem Gospodarczym. Państwa dane mogą być przekazywane wyłącznie do państw trzecich lub podmiotów w stosunku do których decyzją Komisji Europejskiej stwierdzono odpowiedni stopień ochrony danych. W razie braku decyzji Komisji Europejskiej, stwierdzającej odpowiedni stopień ochrony określonej w art. 45 ust. 3 RODO Państwa dane osobowe mogą być przekazywane do państwa trzeciego wyłącznie na podstawie: wiążących reguł korporacyjnych, standardowych klauzul ochrony danych przyjętych przez Komisję Europejską, standardowych klauzul ochrony danych przyjętych przez polski organ nadzorczy I zatwierdzonych przez Komisję, zatwierzonego kodeksu postępowania lub zatwierzonego mechanizmu certyfikacji (art. 46 RODO). W razie braku decyzji Komisji Europejskiej stwierdzającej odpowiedni poziom ochrony danych osobowych na gruncie prawodawstwa państwa trzeciego lub braku stosowania odpowiednich zabezpieczeń prawnych, Państwa dane osobowe mogą być przekazane do państwa trzeciego na podstawie jednej z przesłanek wymienionych w art. 49 ust. 1 RODO, w tym w szczególności na podstawie Państwa wyraźnej zgody. Przysługuje Państwu prawo do uzyskania kopii danych osobowych przekazanych do państwa trzeciego.

given your consent for your personal data to be shared with them.

Transfer of Personal Data to Third Countries or International Organizations

The Controller may transfer personal data to third countries, i.e., countries outside the European Economic Area. Your data may be transferred only to third countries or entities for which the European Commission has issued an adequacy decision. In the absence of such a decision under Article 45(3) GDPR, your personal data may be transferred to a third country only based on: binding corporate rules, standard data protection clauses adopted by the European Commission, standard data protection clauses adopted by the Polish supervisory authority and approved by the Commission, an approved code of conduct, or an approved certification mechanism (Article 46 GDPR). In the absence of a Commission decision on adequate protection under the law of the third country or lack of appropriate legal safeguards, your data may be transferred based on one of the conditions listed in Article 49(1) GDPR, particularly your explicit consent. You have the right to obtain a copy of your personal data transferred to a third country.

Przetwarzanie danych osobowych automatycznie (w tym poprzez profilowanie)

Państwa dane osobowe nie będą wykorzystywane do podejmowania zautomatyzowanych decyzji, w tym profilowania.

Automated Decision-Making (Including Profiling)

Your personal data will not be used for automated decision-making, including profiling.

Okres przechowywania danych

Okres przetwarzania Państwa danych osobowych jest uzależniony od celu w jakim dane są przetwarzane:

- dane osobowe przetwarzane w celu przeprowadzenia procesu rekrutacji, na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c) RODO, będą przetwarzane przez okres do 3 miesięcy od zakończenia procesu rekrutacji,
- dane osobowe przetwarzane w celu przeprowadzenia procesu rekrutacji, na podstawie wyrażonej przez Państwa zgody, na podstawie art. 6 ust. 1 lit. a) RODO), będą przetwarzane do czasu wycofania zgody lub przez okres do 3 miesięcy od zakończenia procesu rekrutacji,
- dane osobowe przetwarzane w celu realizacji uzasadnionego interesu administratora w zakresie danych pozyskanych od Państwa w trakcie procesu rekrutacji w związku ze sprawdzeniem Państwa umiejętności i zdolności potrzebnych do pracy na określonym w ogłoszeniu stanowisku, na podstawie art. 6 ust. 1 lit. f) RODO), będą przetwarzane do czasu wycofania zgody lub przez okres do 3 miesięcy od zakończenia procesu rekrutacji,
- dane osobowe przetwarzane w celu realizacji uzasadnionego interesu administratora na wypadek prawnej potrzeby wykazania faktów, wykazania wykonania obowiązków dochodzenia lub obrony przed roszczeniami, jeżeli roszczenia dotyczą prowadzonej przez nas rekrutacji, w postępowaniu przed sądami lub organami państwowymi oraz w celu możliwości udzielania odpowiedzi na pisma, wnioski i

Data Retention Period

The duration of personal data processing depends on the purpose for which the data is processed:

- personal data processed to conduct a recruitment process, based on Article 6(1)(c) GDPR, will be processed for up to 3 months after the recruitment process ends,
- personal data processed based on your consent (Article 6(1)(a) GDPR) will be processed until consent is withdrawn or for up to 3 months after the recruitment process ends,
- personal data processed for the purpose of verifying your skills and abilities for the job (Article 6(1)(f) GDPR) will be processed until consent is withdrawn or for up to 3 months after the recruitment process ends,
- personal data processed to protect the legitimate interests of the Controller in legal matters related to the recruitment (Article 6(1)(f) GDPR) will be processed for the limitation period provided by law and for the time required by law to retain data,

żądania, na podstawie art. 6 ust. 1 lit. f) RODO), będą przetwarzane przez okres przedawnienia roszczeń wynikających z przepisów prawa, a także przez czas, w którym przepisy nakazują nam przechowywać dane,

- w celu przeprowadzenia przyszłych procesów rekrutacyjnych, na podstawie Państwa zgody na przetwarzanie danych osobowych przekazanych w CV, formularzu, liście motywacyjnym i innych dokumentach, na podstawie art. 6 ust. 1 lit. a) RODO), będą przetwarzane do czasu wycofania zgody, nie dłużej niż przez okres dwóch lat od dnia wyrażenia zgody.
- w celu przeprowadzenia przyszłych procesów rekrutacyjnych przez podmioty współpracujące z nami, na podstawie Państwa zgody na przekazanie Państwa danych osobowych takim podmiotom, będą przetwarzane do czasu wycofania zgody, nie dłużej niż przez okres dwóch lat od dnia wyrażenia zgody.

• personal data processed for future recruitment processes based on your consent (Article 6(1)(a) GDPR) will be processed until the consent is withdrawn, no longer than two years from the date of consent,

• personal data transferred to cooperating entities for future recruitment processes, based on your consent, will be processed until the consent is withdrawn, no longer than two years from the date of consent.

Prawa przysługujące w związku z ochroną danych osobowych

Przysługuje Państwu prawo do:

- dostępu do treści swoich danych,
- żądania sprostowania danych,
- usunięcia danych lub ograniczenia ich przetwarzania, w przypadkach przewidzianych prawem,
- uzyskania kopii swoich danych,
- przeniesienia danych osobowych,
- wycofania w dowolnym momencie zgody na przetwarzanie danych,
- wniesienia w dowolnym momencie sprzeciwu wobec przetwarzania Państwa danych osobowych, w zakresie w jakim podstawą przetwarzania danych osobowych jest nasz prawnie usprawiedliwiony interes, w tym ze

Your Rights Related to Personal Data Protection

You have the right to:

- access your data,
- request data rectification,
- request data deletion or restriction of processing, in cases provided by law,
- obtain a copy of your data,
- data portability,
- withdraw your consent to data processing at any time,
- object at any time to the processing of your personal data, to the extent that the legal basis is our legitimate interest, including for reasons related to your particular situation,
- lodge a complaint with the supervisory authority – the President of the Personal Data

względem Państwa szczególną sytuację,

- wniesienia skargi do organu nadzorczego, tj. Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa, gdy uznają Państwo, że podczas przetwarzania Państwa danych osobowych naruszyliśmy przepisy RODO.

W przypadku gdy macie Państwo zastrzeżenia co do sposobu, w jaki przetwarzamy Państwa dane, prosimy w pierwszej kolejności o kontakt z nami elektronicznie poprzez adres e-mail: legal@indiebi.com lub pod adresem pocztowym naszej siedziby wskazanym powyżej.

Informacja o wymogu/dobrowolności podania danych osobowych

Państwa dane osobowe wskazane w kodeksie pracy lub w innych ustawach szczegółowych (według wymogów ogłoszenia), są przetwarzane w oparciu o przepisy prawa i ich podanie jest konieczne do wzięcia udziału w rekrutacji. Pozostałe dane osobowe są przetwarzane na podstawie dobrowolnej zgody, a ich podanie lub odmowa podania nie ma wpływu na możliwość udziału w rekrutacji. Mają Państwo prawo do cofnięcia wyrażonej zgody w dowolnym momencie. Wycofanie zgody nie ma wpływu na zgodność z prawem przetwarzania Państwa danych, którego dokonano na podstawie udzielonej zgody przed jej cofnięciem.

Polityka prywatności

Zasady dotyczące przetwarzania danych w naszych serwisach internetowych oraz w ramach świadczenia przez nas innych usług, w tym klauzule informacyjne dla poszczególnych kategorii osób/usług, zostały określone w naszej Polityce prywatności dostępnej pod adresem <https://indiebi.com/privacy-policy>

Protection Office, ul. Stawki 2, 00-193 Warsaw
– if you believe we have violated GDPR in processing your data.

If you have concerns regarding the way we process your data, please contact us first via email at legal@indiebi.com or by mail to our headquarters address provided above.

Information on the Requirement/Voluntary Nature of Providing Personal Data

Personal data required under the Labor Code or other legal acts (according to the job posting requirements) is processed based on legal provisions and must be provided to participate in recruitment. Other personal data is processed based on voluntary consent, and its provision or refusal does not affect your ability to participate in recruitment. You have the right to withdraw your consent at any time. The withdrawal of consent does not affect the lawfulness of processing carried out based on consent before its withdrawal.

Privacy Policy

The rules for processing data on our websites and in connection with other services we provide, including information clauses for individual categories of people/services, are specified in our Privacy Policy available at: <https://indiebi.com/privacy-policy>